

РЕЗОЛЮЦИИ И РЕШЕНИЯ

**принятые Генеральной Ассамблеей на
ВОСЕМНАДЦАТОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ**

23 апреля - 1 мая 1990 года

**ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ВОСЕМНАДЦАТАЯ СПЕЦИАЛЬНАЯ СЕССИЯ
ДОПОЛНЕНИЕ № 2 (A/S-18/15)**



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

РЕЗОЛЮЦИИ И РЕШЕНИЯ

**принятые Генеральной Ассамблеей на
ВОСЕМНАДЦАТОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ**

23 апреля - 1 мая 1990 года

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ • ВОСЕМНАДЦАТАЯ СПЕЦИАЛЬНАЯ СЕССИЯ

ДОПОЛНЕНИЕ № 2 (A/S-18/15)



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Нью-Йорк • 1991

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Резолюции и решения Генеральной Ассамблеи обозначаются следующим образом:

Очередные сессии

До тридцатой очередной сессии включительно резолюции Генеральной Ассамблеи обозначались арабскими цифрами, за которыми следовали в скобках римские, обозначающие сессию [например: резолюция 3363 (XXX)]. В том случае, когда под одним и тем же номером принималось несколько резолюций, каждая из них обозначалась прописной буквой, расположенной между двумя цифрами [например: резолюция 3367 А (XXX), резолюции 3411 А и В (XXX), резолюции 3419 А-Д (XXX)]. Решения не нумеровались.

Начиная с тридцать первой сессии, как часть новой принятой системы условных обозначений документов Генеральной Ассамблеи, резолюции и решения обозначаются арабскими цифрами, указывающими на сессию, и через дробь арабскими цифрами (например: резолюция 31/1, решение 32/301). В том случае, когда под одним и тем же номером принимается несколько резолюций или решений, все они обозначаются прописной буквой, расположенной после двух цифр (например: резолюция 32/4 А, резолюции 32/88 А и В, решения 32/402 А-Д).

Специальные сессии

До седьмой специальной сессии включительно резолюции Генеральной Ассамблеи обозначались арабскими цифрами, за которыми следовали в скобках буква «S» и римские цифры, обозначающие сессию [например: резолюция 3362 (S-VII)]. Решения не нумеровались.

Начиная с восьмой специальной сессии резолюции и решения обозначаются буквой «S» и арабскими цифрами, обозначающими сессию, и через дробь другими арабскими цифрами (например: резолюция S-10/1, решение S-10/11).

Чрезвычайные специальные сессии

До пятой чрезвычайной специальной сессии включительно резолюции Генеральной Ассамблеи обозначались арабскими цифрами, за которыми следовали в скобках буквы «ES» и римские цифры, обозначающие сессию [например: резолюция 2252 (ES-V)]. Решения не нумеровались.

Начиная с шестой чрезвычайной специальной сессии резолюции и решения обозначаются буквами «ES» и арабскими цифрами, обозначающими сессию, и через дробь другими арабскими цифрами (например: резолюция ES-6/1, решение ES-6/11).

В каждом из разделов, о которых говорится выше, нумерация следует в порядке принятия.

*
* * *

В добавление к тексту резолюций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на восемнадцатой специальной сессии, в настоящем томе содержится порядковый указатель этих резолюций и решений (см. приложение).

СОДЕРЖАНИЕ

<i>Раздел</i>	<i>Стр.</i>
I. Повестка дня	1
* * *	
II. Резолюции, принятые без передачи в главные комитеты	3
III. Резолюция, принятая по докладу Специального комитета восемнадцатой специальной сессии	5
* * *	
IV. Решения	9
A. Выборы и назначения	9
B. Другие решения	11
<i>ПРИЛОЖЕНИЕ</i>	
Порядковый указатель резолюций и решений	13

I. ПОВЕСТКА ДНЯ¹

1. Открытие сессии главой делегации Нигерии.
2. Минута молчания, посвященная молитве или размышлению.
3. Полномочия представителей на восемнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:
 - a) назначение членов Комитета по проверке полномочий;
 - b) доклад Комитета по проверке полномочий.
4. Выборы Председателя Генеральной Ассамблеи.
5. Доклад Подготовительного комитета восемнадцатой специальной сессии.
6. Организация работы сессии.
7. Утверждение повестки дня.
8. Общие прения.
9. Международное экономическое сотрудничество, в частности оживление экономического роста и развития в развивающихся странах.
10. Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций.

¹ См. также раздел IV.B, решение S-18/22.

II. РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ БЕЗ ПЕРЕДАЧИ В ГЛАВНЫЕ КОМИТЕТЫ

S-18/1. Прием Республики Намибии в члены Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,
получив рекомендацию Совета Безопасности от 17 апреля 1990 года о приеме Республики Намибии в члены Организации Объединенных Наций²,
рассмотрев заявление Республики Намибии о приеме в члены Организации³,
постановляет принять Республику Намибию в члены Организации Объединенных Наций.

*1-е пленарное заседание,
23 апреля 1990 года*

S-18/2. Полномочия представителей на восемнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи

Генеральная Ассамблея,
утверждает доклад Комитета по проверке полномочий⁴.

*9-е пленарное заседание,
28 апреля 1990 года*

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая специальная сессия, Приложения, пункт 10 повестки дня, документ A/S-18/3.*

³ *Там же, документ A/S-18/5. Документ, представленный Совету Безопасности, см. Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок четвертый год, Дополнение за апрель, май и июнь 1990 года, документ S/21241.*

⁴ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая специальная сессия, Приложения, пункт 3 повестки дня, документ A/S-18/13.*

III. РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ПО ДОКЛАДУ СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ВОСЕМНАДЦАТОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ

S-18/3. Декларация о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах

Генеральная Ассамблея,

принимает Декларацию о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, содержащуюся в приложении к настоящей резолюции.

*11-е пленарное заседание,
1 мая 1990 года*

ПРИЛОЖЕНИЕ

Декларация о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах

Мы, государства — члены Организации Объединенных Наций, торжественно провозглашаем нашу глубокую приверженность глобальному консенсусу в отношении скорейшего содействия международному экономическому сотрудничеству для обеспечения устойчивого роста мировой экономики и, в частности, оживлению экономического роста и развития в развивающихся странах с целью реализации основного права каждого человека на жизнь, свободную от голода, бедности, невежества, болезней и страха. С этой целью принимаем настоящую Декларацию.

1. Наше время — время позитивных преобразований в международных отношениях. Снижение международной политической напряженности, возрастание интеграции мировой экономики и широкое движение к экономическим и политическим реформам создадут возможность для укрепления международного экономического сотрудничества, основанного на необходимости обеспечить справедливые и равные возможности для всех народов и дать им возможность полностью развить их потенциальные возможности.

2. Мы решительно подтверждаем необходимость оживления роста и развития в развивающихся странах и совместного рассмотрения проблем крайней нищеты и голода, которые продолжают затрагивать слишком много людей на земле. Международное сообщество несет ответственность за решительную поддержку усилий развивающихся стран в решении их серьезных экономических и социальных проблем путем создания благоприятных международных экономических условий.

3. Во все более взаимозависимом мире развивающиеся страны должны играть важную роль в росте и развитии мировой экономики для достижения прогресса и процветания всех народов.

4. Каждая страна отвечает за свою собственную экономическую политику с целью развития в соответствии со своим конкретным положением и условиями, а также за жизнь и благосостояние всех своих граждан. Национальная политика также должна полностью учитывать обязательства всех стран в отношении международного экономического сотрудничества.

I. Оценка 80-х годов

5. В 80-е годы прогресс в развитых и развивающихся странах носил неровный характер. Это десятилетие было отмечено увеличением разрыва между этими группами стран, а также

относительно медленным ростом и значительными глобальными финансовыми и торговыми дисбалансами. Развитые страны с ориентированной на рынок экономикой в значительной степени преуспели в сдерживании инфляции и в поддержании непрерывного, хотя и незначительного роста. Однако многие страны, в частности развивающиеся, столкнулись с серьезными трудностями в своих попытках адаптироваться к структурным изменениям, извлечь выгоду из экономического роста промышленно развитых стран и повысить благосостояние своих граждан.

6. Внешние и валютно-финансовые дисбалансы в некоторых из стран, экономика которых оказывает наибольшее воздействие на мировую экономику, способствовали международной валютно-финансовой нестабильности и привели к повышению процентных ставок. В конце 80-х годов эти дисбалансы начали уменьшаться, однако они все еще продолжают оставаться большими.

7. Восемидесятые годы для многих развивающихся стран рассматриваются как десятилетие, потерянное для развития. Ухудшились условия жизни в Африке, Латинской Америке и Карибском бассейне и в отдельных районах Азии, и произошло размывание экономической и социальной инфраструктуры, что уменьшило стабильность и ухудшило перспективы роста и развития. Другие же развивающиеся страны смогли добиться экономического и социального прогресса.

8. Позиции развивающихся стран в международной торговле и финансах значительно ослабли, что привело к дальнейшему увеличению разрыва между развивающимися и развитыми странами. Внешняя задолженность стала главным фактором экономической стагнации в развивающихся странах. Их способность по обслуживанию долга была серьезно ослаблена в результате роста процентных ставок и ухудшения условий торговли. Эта проблема способствовала сокращению капиталовложений и прекращению новых финансовых потоков. Долговременная понижающая тенденция в области цен на сырьевые товары оказала разрушительное воздействие на зависящие от этих товаров развивающиеся страны.

9. В результате этого произошел значительный чистый отток ресурсов из развивающихся в развитые страны, лишаящий первых столь необходимых ресурсов для развития. Это затруднило процесс структурной перестройки и усложнило задачи по борьбе с ее социальными последствиями и обеспечению необходимой политической поддержки реформ.

10. Восточноевропейские страны не были надлежащим образом вовлечены в мировую экономическую систему. Возросла необходимость во всеобъемлющих реформах и преобразованиях, и в конце 80-х годов в этих странах стали происходить глубокие политические и экономические изменения. Перед ними стоят проблемы адаптации к научным, техническим и структурным изменениям, происходящим в мировой экономике.

11. Мы должны положительно реагировать на изменения, происходящие в окружающем нас мире. Восемидесятые годы ознаменовались началом глубокого переосмысления подходов к достижению экономического развития. Возникает постепенное сближение взглядов на экономическую политику, в том числе необходимость обоснованной макроэкономической политики и укрепления конкуренции. Характеристики наших экономических систем должны стать гибкостью, творчеством, новаторством и открытостью.

II. Задачи и возможности 90-х годов

12. Серьезнейшей задачей 90-х годов является оживление экономического роста и социального развития в развивающихся странах, для чего необходим устойчивый рост мировой эконо-

мики и благоприятные внешние условия. Эту крупную задачу необходимо рассматривать в контексте повышения взаимозависимости и интеграции в мировой экономике.

13. Существенно важно остановить растущую маргинализацию наименее развитых стран и добиться оживления их роста и развития на основе всеобъемлющих национальных действий и мер международной поддержки.

14. Скорейшее и долговременное решение проблем международной задолженности, удовлетворение растущих потребностей в финансовых средствах на цели развития, создание открытой и справедливой системы торговли и содействие диверсификации и модернизации экономики развивающихся стран, особенно тех, которые зависят от сырьевых товаров, являются условиями оживления роста и развития в развивающихся странах в 90-е годы и требуют постоянных согласованных усилий.

15. Для обеспечения успеха национальной политики настоятельно необходимо улучшение международной экономической обстановки. Тогда страны смогут пользоваться крупными достижениями в области науки и техники и глобализацией рынков и тем самым улучшить свой человеческий капитал и модернизировать свою экономику.

16. Экономическое развитие должно быть экологически безопасным и устойчивым. Ухудшение состояния окружающей среды вызывает глубокую озабоченность у всех стран. Такие растущие экологические проблемы, как загрязнение окружающей среды, опустынивание, обезлесение и изменения климата, создают все более серьезную угрозу будущему росту мировой экономики.

17. Страны должны видоизменять свою национальную политику, чтобы содействовать открытому обмену и иметь возможность гибко реагировать на перемены в мировой экономике. Эффективная национальная политика играет особую роль в достижении устойчивого, неинфляционного экономического роста во всех странах. Для достижения устойчивого роста такая политика должна содействовать капиталовложениям, а также эффективному распределению и мобилизации ресурсов.

18. Крупными проблемами повсеместно продолжают оставаться ликвидация нищеты и голода, достижение большей справедливости в распределении доходов и развитие людских ресурсов. Экономический и социальный прогресс требует, чтобы рост опирался на широкую базу для роста, обеспечивая возможности всем людям, как женщинам, так и мужчинам, для полного участия в экономической, социальной и политической деятельности.

19. Необходимо интегрировать восточноевропейские страны в мировую экономику и международную экономическую систему. Это должно придать положительные импульсы мировой торговле и развитию.

20. Оживление экономического роста и развития в развивающихся странах необходимо осуществлять в контексте этих возможностей и задач. Требуются наши коллективные усилия для того, чтобы быстро меняющиеся реальности привели к положительным преобразованиям на благо экономического развития всех стран, особенно развивающихся.

III. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ПОЛИТИКА В ОБЛАСТИ МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ

21. Восстановление экономического роста и развития в развивающихся странах потребует согласованных и решительных усилий со стороны всех стран. Необходимо воспользоваться нынешней возможностью восстановить долгосрочный подход к развитию и не ограничиваться лишь краткосрочными приспособлениями. Государства — члены Организации Объединенных Наций постараются сделать все необходимое для обращения вспять неблагоприятных тенденций 80-х годов, решения проблем 90-х годов и обеспечения того, чтобы новое десятилетие было более результативным. Такие действия должны учитывать ответственность каждой страны за свое собственное развитие и соответствовать ее позициям и влиянию в международной экономике.

22. Крупнейшие промышленно развитые страны оказывают серьезное воздействие на мировой экономический рост и международное экономическое положение. Они должны и далее принимать меры по содействию устойчивому росту и уменьшению диспропорций таким образом, чтобы это было к выгоде других

стран. Координация макроэкономической политики должна в полной мере учитывать интересы и проблемы всех стран, в особенности развивающихся. Следует предпринять усилия по повышению эффективности многостороннего контроля, направленного на устранение существующих внешних и бюджетных диспропорций, содействие неинфляционному устойчивому росту, понижение реального уровня процентных ставок и повышение стабильности валютных курсов и открытости рынков.

23. Развивающимся странам в соответствии с их законодательством, целями в области развития и национальными приоритетами следует продолжать усилия, направленные на сдерживание инфляционных тенденций, содействие внутреннему накоплению, достижение благоприятных условий для внутренних и иностранных инвестиций, модернизацию экономики и повышение своей конкурентоспособности на международной арене.

24. Вместе с тем конечной целью их экономической политики должно быть повышение жизненного уровня людей и обеспечение более весомого вклада всего населения в развитие. Полное использование людских ресурсов и признание прав человека стимулируют созидательный, новаторский подход и инициативу.

25. Одна из главных задач должна состоять в удовлетворении потребностей всех членов общества и в максимальном раскрытии их потенциальных возможностей. Здравоохранение, питание, жилищное строительство, деятельность в области народонаселения и другие социальные услуги имеют ключевое значение с точки зрения повышения благосостояния каждого человека и обеспечения успешного развития. Образование и профессиональная подготовка, которые должны быть доступными для всех, играют центральную роль в деле повышения качества людских ресурсов и обеспечения устойчивого экономического роста. Международное сообщество должно оказывать содействие усилиям, направленным на то, чтобы положить конец нынешней эскалации крайней нищеты и голода. Важно обратить вспять процесс дальнейшего усугубления этих проблем.

26. Необходимо и впредь уделять первоочередное внимание поиску долгосрочного и широкого решения проблем внешней задолженности развивающихся стран, а также продолжать заниматься проблемами некоторых других стран в области обслуживания долга в целях их решения в кратчайшие сроки. Следует широко осуществлять выдвинутые в последнее время инициативы и меры по сокращению общей величины задолженности и размеров обслуживания долга и по облегчению бремени задолженности развивающихся стран. Меры по облегчению бремени задолженности должны быть нацелены на возобновление активного роста и развития в этих странах и должны распространяться на все виды двусторонней задолженности развивающихся стран-должников. Следует со всей серьезностью относиться к продолжению работы поиска ориентированного на рост решения проблем развивающихся стран, испытывающих серьезные трудности с обслуживанием долга, в том числе тех из них, которые имеют задолженность главным образом по государственной линии или по линии многосторонних учреждений.

27. Потребуется значительные ресурсы на льготных условиях для того, чтобы развивающиеся страны, в особенности наименее развитые, могли решать проблемы 90-х годов. Развитым странам следует осуществить взятые ими на себя обязательства по достижению согласованного международного целевого показателя, предусматривающего выделение 0,7 процента валового национального продукта на официальную помощь в целях развития и 0,15 процента на оказание помощи наименее развитым странам. Развитым странам следует увеличить объем и повысить качество своей помощи. На второй конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам следует рассмотреть вопрос о выделении наименее развитым странам дополнительных ресурсов в надлежащих объемах. Необходимо также рассмотреть особые проблемы и нужды островных и не имеющих выхода к морю развивающихся стран в области развития.

28. Все большую важность для развития развивающихся стран приобретают их возможности в области науки и технологии. Развитым странам и международным организациям следует оказывать поддержку усилиям развивающихся стран по созданию и развитию собственного потенциала в этой области.

29. Существующая сегодня угроза окружающей среде — общая забота всего человечества. Все страны должны принимать эффективные меры по охране и оздоровлению окружающей среды в соответствии с возможностями и ответственностью

каждой из них и с учетом особых потребностей развивающихся стран. На развитых странах как крупнейших источниках загрязнения лежит главная ответственность за безотлагательное принятие надлежащих мер. При решении проблем деградации и охраны окружающей среды необходимо обеспечить экономический рост и развитие развивающихся стран. Необходимо будет выделить в распоряжение развивающихся стран новые и дополнительные финансовые ресурсы. Следует изучить эффективные меры для обеспечения благоприятного доступа к экологически безопасным технологиям и их передачи, в частности в развивающиеся страны, включая передачу на льготных и преференциальных условиях.

30. Многосторонние финансовые учреждения должны быть в состоянии удовлетворять растущие потребности развивающихся стран в области развития в 90-е годы. Следует предоставить в распоряжение этих учреждений надлежащий объем ресурсов на цели долгосрочного развития, содействия структурным преобразованиям и финансирования программ, направленных на смягчение неблагоприятных социальных последствий структурной перестройки для бедных и уязвимых групп населения.

31. Страны должны стремиться сократить расходы на военные цели и тем самым открыть возможность для увеличения ассигнований на нужды социально-экономического развития к выгоде всех стран, в частности развивающихся. В этой связи следует изучить возможность направления средств, которые высвободятся в результате сокращения военных расходов, через финансовые механизмы на цели развития.

32. Для содействия росту и развитию насущно необходима открытая и надежная многосторонняя торговая система. Необходимо положить конец любым существующим и будущим тенденциям отхода к односторонности, двусторонности и подрыву многосторонней торговой системы. Необходимо повсюду противодействовать использованию протекционистских мер; следует соблюдать обязательства о невведении новых и сокращении существующих торговых ограничений. Жизненно важно, чтобы многосторонние торговые переговоры в рамках Уругвайского раунда принесли сбалансированные результаты, содействовали сохранению и укреплению многосторонней торговой системы, либерализации торговли и расширению доступа на рынки для экспортных товаров из развивающихся стран. В процессе достижения этих целей следует вновь подтвердить принципы, лежащие в основе многосторонней торговой системы, и укрепить международные организации, действующие в области многосторонней торговли.

33. Экспорт сырья будет по-прежнему играть ключевую роль в экономике большинства развивающихся стран и в значительной мере способствовать экспортным поступлениям и инвестициям. Необходимо повышать эффективность функционирования рынков сырья и обеспечивать

более стабильные и предсказуемые условия. Диверсификация поможет развивающимся странам увеличить и стабилизировать объем их экспортных поступлений. Всем странам и многосторонним учреждениям следует принять меры по содействию усилиям в этой области.

34. Важную роль в расширении торговли развивающихся стран и инвестиций в них играет региональная экономическая интеграция. Развивающимся странам следует активно поощрять и укреплять экономическое и техническое сотрудничество друг с другом. Развивые страны, а также международные организации должны поощрять и поддерживать эти усилия.

35. Следует оказать поддержку восточноевропейским странам в их линии на интеграцию в международную экономику, включая, соответственно, их вступление в международные учреждения. Это будет отвечать интересам их собственных народов и всех остальных стран мира и не должно принижать значение международного сотрудничества с развивающимися странами в целях развития. Интеграция в мировую экономику усилит роль Восточной Европы как динамичного торгового партнера, а также как рынка и источника технологии.

36. Значительную роль в международном сотрудничестве, направленном на оживление экономического развития в 90-х годах, должна сыграть система Организации Объединенных Наций. На всех ее государствах-членах лежит обязанность сделать ее более эффективной и результативной. Организация Объединенных Наций является уникальным форумом, на котором сообщество государств может всесторонне рассматривать все вопросы. Ее многочисленные специализированные учреждения вносят неоценимый вклад в процесс развития. На них лежит существенная ответственность за выполнение сложнейшей задачи оживления экономического роста и развития в 90-е годы.

37. Государства-члены договорились добиваться плодотворных результатов на предстоящей второй конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, в процессе разработки новой международной стратегии развития, на всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей, на восьмой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в 1991 году, на конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, которая состоится в Бразилии в 1992 году, и на конференции по народонаселению в 1994 году.

38. Государства — члены Организации Объединенных Наций торжественно обязуются развивать многосторонний диалог, искать ответы на вызовы и добиваться выполнения обязательств, содержащихся в настоящей Декларации, через свою национальную политику и укрепление международного сотрудничества, а также проводить политическую оценку хода осуществления этой Декларации.

IV. РЕШЕНИЯ

СОДЕРЖАНИЕ

<i>Номер решения</i>	<i>Название</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Дата принятия</i>	<i>Стр.</i>
A. Выборы и назначения				
S-18/11	Назначение членов Комитета по проверке полномочий (A/S-18/PV.1)	3a	23 апреля 1990 года	9
S-18/12	Выборы Председателя Генеральной Ассамблеи (A/S-18/PV.1)	4	23 апреля 1990 года	9
S-18/13	Выборы председателей главных комитетов (A/S-18/PV.1)	6	23 апреля 1990 года	9
S-18/14	Выборы заместителя Председателя Генеральной Ассамблеи (A/S-18/PV.1)	6	23 апреля 1990 года	10
S-18/15	Выборы должностных лиц Специального комитета восемнадцатой специальной сессии (A/S-18/PV.1)	6	23 апреля 1990 года	10
B. Другие решения				
S-18/21	Доклад Подготовительного комитета восемнадцатой специальной сессии (A/S-18/PV.1)	5	23 апреля 1990 года	11
S-18/22	Утверждение пунктов повестки дня и распределение пунктов повестки дня (A/S-18/PV.1)	7	23 апреля 1990 года	11
S-18/23	Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/S-18/PV.1)	9	1 мая 1990 года	11

A. ВЫБОРЫ И НАЗНАЧЕНИЯ

S-18/11. Назначение членов Комитета по проверке полномочий

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея постановила, что Комитет по проверке полномочий восемнадцатой специальной сессии, назначенный в соответствии с правилом 28 правил процедуры Ассамблеи, сохранит тот же состав, что и на сорок четвертой сессии.

Таким образом, в состав Комитета входят следующие государства-члены: АВСТРАЛИЯ, АНТИГУА и БАРЕУДА, ЗАИР, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, МАЛАВИ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК и ФИЛИППИНЫ.

S-18/12. Выборы Председателя Генеральной Ассамблеи⁵

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Подготовительного комитета восемнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи⁶ постановила, что г-н Джозеф Нанвен ГАРБА (Нигерия), Председатель Ассамблеи на ее сорок четвертой сессии, будет выполнять те же функции на восемнадцатой специальной сессии.

S-18/13. Выборы председателей главных комитетов⁵

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея постановила, что председатели главных комитетов сорок четвер-

⁵ В соответствии с правилом 38 правил процедуры Генеральной Ассамблеи в состав Генерального комитета входят Председатель Ассамблеи, 21 заместитель Председателя и председатели семи главных комитетов.

⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая специальная сессия, Дополнение № 1 (A/S-18/17)*, раздел IV, пункт 30.

той сессии будут выполнять те же функции на восемнадцатой специальной сессии при том понимании, что председатели Первого комитета, Третьего комитета и Шестого комитета будут заменены другими членами тех же делегаций или делегаций из той же региональной группы.

Таким образом, председателями главных комитетов были избраны следующие лица:

Первый комитет: г-н Андрес АГИЛАР (Венесуэла),

Специальный политический комитет: г-н Геннадий Иосифович УДОВЕНКО (Украинская Советская Социалистическая Республика),

Второй комитет: г-н Ахмед ГЕЗАЛЬ (Тунис),

Третий комитет: г-н Газетан Римвангия УЕДРАОГО (Буркина-Фасо),

Четвертый комитет: г-н Ахмад Фатхи АЛЬ-МАСРИ (Сирийская Арабская Республика),

Шестой комитет: г-н Томан ХАЙНОЦИ (Австрия).

S-18/14. Выборы заместителей Председателя Генеральной Ассамблеи⁵

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея постановила, что заместители Председателя сорок четвертой сессии будут выполнять те же функции на восемнадцатой специальной сессии.

Таким образом, заместителями Председателя Генеральной Ассамблеи были избраны представители следующего 21 государства-члена: АНТИГУА и БАРБУДЫ, БОЛИВИИ, БРУНЕЯ-ДАРУССАЛАМА, ГАМБИИ, ЗИМБАБВЕ, ИРАКА, ИРАНА (Исламской Республики), КИТАЯ, КОНГО, КОСТА-РИКИ, КУВЕЙТА, ЛЮКСЕМБУРГА, МАРОККО, НОРВЕГИИ, ПАПУА-НОВОЙ ГВИНЕИ, ПОЛЬШИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ и СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, СОЮЗА СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК, СУДАНА и ФРАНЦИИ.

S-18/15. Выборы должностных лиц Специального комитета восемнадцатой специальной сессии

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея избрала Председателя Специального комитета восемнадцатой специальной сессии.

На своем 1-м заседании 23 апреля 1990 года Специальный комитет избрал других своих должностных лиц.

* * *

Таким образом, должностными лицами Специального комитета были избраны:

Председатель:
г-н Константинос ЗЕПОС (Греция).

Заместители Председателя:
г-н Ахмед ГЕЗАЛЬ (Тунис),
г-н Эдуард КУКАН (Чехословакия),
г-н Ван БАОЛЮ (Китай).

Докладчик:
г-н Самьюэл Р. ИНСАНАЛЛИ (Гайана).

В. ДРУГИЕ РЕШЕНИЯ**S-18/21. Доклад Подготовительного комитета восемнадцатой специальной сессии**

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея утвердила доклад Подготовительного комитета восемнадцатой специальной сессии и содержащиеся в нем рекомендации⁷.

S-18/22. Утверждение повестки дня и распределение пунктов повестки дня

На своем 1-м пленарном заседании 23 апреля 1990 года Генеральная Ассамблея утвердила повестку дня восемнадцатой специальной сессии⁸.

На том же заседании Генеральная Ассамблея постановила:

- a) передать пункт 9 Специальному комитету восемнадцатой специальной сессии;
- b) рассмотреть также пункт 9 в ходе пленарных заседаний в рамках пункта 8;
- c) рассмотреть пункт 10 непосредственно в ходе пленарных заседаний.

S-18/23. Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам

На своем 11-м пленарном заседании 1 мая 1990 года Генеральная Ассамблея постановила отложить рассмотрение проекта резолюции⁹, озаглавленного «Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам», до заседания Генеральной Ассамблеи в ходе ее сорок четвертой сессии, которое состоится 17 мая 1990 года.

⁷ Там же, Дополнение № 1 (A/S-18/7).

⁸ A/S-18/6; см. также раздел I.

⁹ A/S-18/AC.1/L.3/Rev.1.

